

**Zeitschrift:** Aînés : mensuel pour une retraite plus heureuse  
**Herausgeber:** Aînés  
**Band:** 12 (1982)  
**Heft:** 3

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 20.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Eviter les troubles de l'âge PILULES A L'AIL AVC

composées



Ail



Houblon



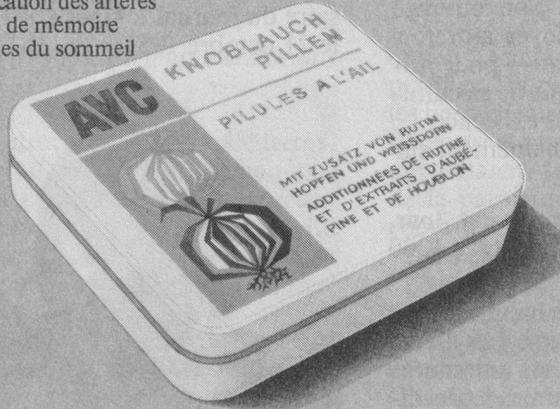
Aubépine



Rutine (Ruta graveolens)

Apportent une aide efficace lors de:

- diminution des capacités réactionnelles physiques et intellectuelles
- calcification des artères
- pertes de mémoire
- troubles du sommeil



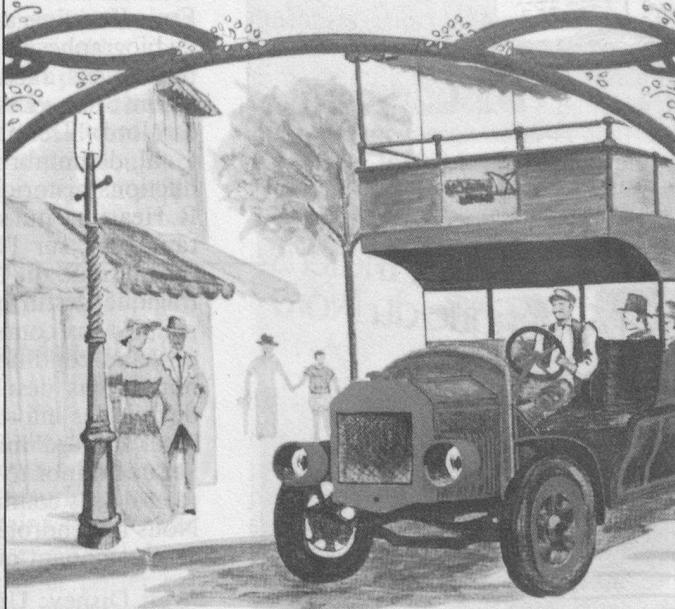
## Caisse cantonale vaudoise des retraites populaires

garantie par l'Etat  
en complément à votre AVS  
et à votre caisse retraite

**pourquoi pas...  
une rente  
viagère?**

Vaudois ou toutes personnes domiciliées  
dans le canton de Vaud, demandez la  
visite d'un conseiller de la Caisse cantonale  
vaudoise des retraites populaires,  
Caroline 11, 1003 Lausanne.  
Tél. 021/20 13 51.

# PROGRAMME 1982



## Circuits : (par personne, tout compris)

Provence - Camargue	4 jours Fr. 680.-
Hollande	7 jours Fr. 1120.-
Croisière sur le lac de Constance	3 jours Fr. 430.-
Tribes - Forêt-Noire	3 jours Fr. 360.-
Mâconnais, Beaujolais, Bourgogne	4 jours Fr. 625.-
Appenzell	4 jours Fr. 475.-
Paris - Versailles	4 jours Fr. 610.-
Heidelberg	3 jours Fr. 440.-
Tessin - Grisons	5 jours Fr. 680.-
Vérone - Venise	5 jours Fr. 750.-
Tyrol - Dolomites	5 jours Fr. 785.-
France - Sud-Ouest	11 jours Fr. 1585.-

## Séjours : (par personne, tout compris)

Schrüns - Autriche	8 jours Fr. 690.-
Menton	8 jours Fr. 495.-
Varazze	8 jours Fr. 590.-
Lugano	8 jours Fr. 615.-
Cervia	15 jours Fr. 880.-

Programme détaillé fourni sans frais,  
sur simple coup de téléphone à :

**MONTRÉUX VOYAGES**

Avenue des Alpes 43  
1820 Montreux  
Tél. 021 / 62 41 21 - 61 46 61